



Samoa-Hallbauer GmbH  
Postfach 1340 68503 Viernheim  
Industriestraße 18 68519 Viernheim  
Deutschland

Tel: + 49 6204 7095-0  
Fax: + 49 6204 7095-33  
info@samoa-hallbauer.de  
www.samoa-hallbauer.de

## BEDIENUNGSANLEITUNG UND TEILELISTE

Mehrzweck-Pumpen MZ-02  
Art.nr.: siehe unten

### Beschreibung

#### Mehrzweck-Pumpen MZ-02.

Die Mehrzweck-Pumpen MZ-02 sind besonders geeignet zum schnellen Entnehmen von Flüssigkeiten aus Fässern stehend oder liegend bis zu 60 Litern Inhalt.

Die Faßpumpen zeichnen sich durch eine robuste Kostruktion und hohe Förderleistung aus.

Die Faßpumpen fördern sehr Flüssigkeiten bis SAE 140.

Ein elastisch abgedichtetes Saugrohr sorgt dafür, daß jedes Faß bis zu nehezu vollständig entleert werden kann.

Die Faßpumpen sind selbstansaugend und besitzen ein Rückschlagventil.

Die gewählte Hebelübersetzung des Pumphebels gewährleistet ein leichtgängiges Pumpen, wobei eine Förderleistung von ca. 0,12 l erbracht wird.

Es sind zwei verschiedene Typen lieferbar für unterschiedliche Anwendungszwecke:

MZA-02 mit gebogenem Auslaufrohr mit Tropfstopp

MZG-02 mit 2 m Gummischlauch und Kugelhahn mit Auslaufrohr

09521 MZA-02/20 für Blechkanister

09522 MZA-02/20 für Kunststoffkanister

09523 MZG-02/20 für Blechkanister

09524 MZG-02/20 für Kunststoffkanister

09525 MZA-02/50 für 50 / 60 l-Fässer

09527 MZG-02/50 für 50 / 60 l-Fässer

40024 MZA-02/50 mobil, für 50 / 60 l-Fässer

40025 MZG-02/50 mobil, für 50 / 60 l-Fässer



### Montage

#### *Befestigen des Pumpenhebels*

Bringen Sie die Lasche und den Hebel so zusammen, daß die Befestigungslöcher übereinander stehen. Stecken Sie den Bolzen durch und sichern Sie mit dem Federstecker den Bolzen gegen Verrutschen.

#### *Befestigen des Schlauches für MZG-02*

Der Schlauch besitzt einen drehbaren Schraubverschluß, der direkt an den Pumpenkopf angeschraubt und festgezogen wird.

#### *Saugrohr befestigen*

Schrauben Sie das Saugrohr in den Adapter und ziehen Sie ihn leicht fest.

Schrauben Sie nun die Pumpe in das Faßgewinde. Nach wenigen Pumpübungen fördert die Faßpumpe.

### Ersatzteilliste

Pos.	Beschreibung
1	Pumpenkörper
2	O-Ring
3	Saugrohr
4	Hebel
5	Mutter
6	Dichtung
7	Fassverschraubung

Ohne Abbildung		
Art. Nr.	Beschreibung	Für Pumpe
730201	Auslaufrohr	09521, 09522, 09525, 40024
40825	Adapter	09522, 09524
40069	Adapter	09525, 09527
360130	Adapter	40024, 40025

